



Diesel Generator Set

mtu 12V2000 DS825

380V - 415V/50 Hz/standby power/NOx emission optimized
12V2000G76F/air charge air cooling



Optional equipment and finishing shown. Standard may vary.

Product highlights

Benefits

- Low fuel consumption
- Optimized system integration ability
- High reliability and availability of power
- Long maintenance intervals
- Optimized ratio between size and power
- Wide operating range without derating

Support

- Global product support offered

Standards

- Engine-generator set is designed and manufactured in facilities certified to standards ISO 2008:9001 and ISO 2004:14001
- Generator set complies to G3 according to ISO 8528
- Generator meets NEMA MG1, BS5000, ISO, DIN EN and IEC standards
- NFPA 110

Power rating

- System rating: 825 kVA
- Accepts rated load in one step per NFPA 110
- Generator set complies to G3 according to ISO 8528-5
- Generator set exceeds load steps according to ISO 8528-5

Performance assurance certification (PAC)

- Engine-generator set tested to ISO 8528-5 for transient response
- 85% load factor for continuous power applications
- Verified product design, quality and performance integrity
- All engine systems are prototype and factory tested

Complete range of accessories available

- Control panel
- Power panel
- Fuel system
- Fuel connections with shut-off valve mounted to base frame
- Starting/charging system
- Exhaust system
- Mechanical radiator
- Oversized voltage alternators

Emissions

- NOx emission optimized
- Tier 2 and NEA (ORDE) optimization optionally available

Certifications

- CE certification option
- VDE4110 certification



A Rolls-Royce
solution

Application data ¹⁾

	Emission optimized ²			Emission optimized ²
Engine				
Manufacturer	mtu		Combustion air volume: m ³ /s	0.9
Model	12V2000G76F		Max. air intake restriction: mbar	40
Type	4-cycle		Cooling/radiator system	
Arrangement	12V		Coolant flow rate (HT circuit): m ³ /hr	31.6
Displacement: l	26.8		Heat rejection to coolant: kW	300
Bore: mm	135		Heat rejection to charge air: kW	160
Stroke: mm	156		Heat radiated to ambient: kW	35
Compression ratio	17.5		Fan power for mech. radiator (40°C): kWm	34
Rated speed: rpm	1500		Fan power for mech. radiator (50°C): kWm	51.1
Engine governor	ADEC (ECU 9)		Air flow required for mech. radiator (40°C) cooled unit: m ³ /min	969
Speed regulation	± 0.25%		Air flow required for mech. radiator (50°C) cooled unit: m ³ /min	1328
Max power: kWm	732		Engine coolant capacity (without cooling equipment): l	63
Mean effective pressure: bar	21.9		Radiator coolant capacity (40°C): l	59
Air cleaner	dry		Radiator coolant capacity (50°C): l	140
Fuel system				
Maximum fuel lift: m	5		Max. coolant temperature (warning): °C	102
Total fuel flow: l/min	30		Max. coolant temperature (shutdown): °C	105
Fuel consumption ³⁾				
	l/hr	g/kwh	Exhaust system	
At 100% of power rating:	175	198	Exhaust gas temp. (after turbocharger): °C	535
At 75% of power rating:	133	201	Exhaust gas volume: m ³ /s	2.43
At 50% of power rating:	93	211	Maximum allowable back pressure: mbar	50
Lube oil system				
Total oil system capacity: l	80		Minimum allowable back pressure: mbar	30
Max. lube oil temperature (alarm): °C	103		Generator	
Max. lube oil temperature (shutdown): °C	105		Protection class	IP23
Min. lube oil pressure (alarm): bar	4.5		Insulation class	H
Min. lube oil pressure (shutdown): bar	4		Voltage regulation (steady state)	± 0.25%
			Rado interference class	N

1 All data refers only to the engine and is based on ISO standard conditions (25°C and 100m above sea level).

2 Emission optimized data refer to NOx emission optimized and NEA (ORDE) optimized/Tier 2 compliant engines.

3 Values referenced are in accordance with ISO 3046-1. Conversion calculated with fuel density of 0.83 g/ml. All fuel consumption values refer to rated engine power.

Standard and optional features

System ratings (kW/kVA)

Generator model	Voltage	with mechanical radiator**		
		kW _{el}	kVA*	AMPS
Leroy Somer LSA 49.3 L9 (Low voltage Leroy Somer standard)	380 V	660	825	1253
	400 V	660	825	1191
	415 V	660	825	1148
Leroy Somer LSA 50.2 M6 (Low voltage Leroy Somer oversized)	380 V	660	825	1253
	400 V	660	825	1191
	415 V	660	825	1148
Marathon 575RSL7181 (Low voltage Marathon standard)	380 V	660	825	1253
	400 V	660	825	1191
	415 V	660	825	1148
Marathon 740RSL7183 (Low voltage Marathon oversized)	380 V	660	825	1253
	400 V	660	825	1191
	415 V	660	825	1148

* cos phi = 0.8

** BE, fuel optimized: max. power available up to: open power unit 40°C/400m; NOx emission optimized, EPA Tier 2 compl., NEA: standard operating conditions/open power unit 25°C/100m

Electrical outputs may vary depending on generator voltage and ambient conditions. For power outputs consult your **mtu** dealer.

Intake air depression/mbar: 15mbar

Exhaust back pressure/mbar: 30mbar

Engine

- 4-cycle
- Standard single stage air filter
- Oil drain extension & shut-off valve
- Closed crankcase ventilation
- Governor-electronic isochronous ADEC/ECU9
- Dry exhaust manifold
- Electric starting motor (24V)
- NOx emission optimized engine
- Tier 2 optimized engine
- NEA (ORDE) optimized engine

Generator

- Leroy Somer low voltage generator
- Meets NEMA MG1, BS5000, IEC 60034-1, VDE 0530, DIN EN 12601, AS1359 and ISO 8528 requirements
- Superior voltage waveform
- Solid state, volts-per-Hertz regulator
- 4 pole three-phase synchronous generator
- Brushless, self-excited, self-regulating, self-ventilated
- Digital voltage regulator
- Anti condensation heater
- Stator winding Y-connected, accessible neutral (brought out)
- Protection IP 23
- less than 5% harmonic distortion
- 2/3 pitch stator windings
- No load to full load regulation
- ± 0.25% voltage regulation no load to full load
- Insulation class H, utilization acc. to H
- Radio suppression EN55011, group 1, cl. B
- Short circuit capability 3xIn for 10sec
- Sustained short circuit current of up to 300% of the rated current for up to 10 seconds (Leroy Somer generator)
- Winding and bearing RTDs (without monitoring)
- Excitation by AREP + PMI
- Mounting of CT's: 3x 2 core CT's
- Voltage setpoint adjustment ±10V
- Sustained short circuit current of up to 250% of the rated current for up to 10 seconds (Marathon generator)
- Marathon low voltage generator
- Oversized generator

Represents standard features

Represents optional features

Standard and optional features

Cooling system

- Jacket water pump
- Thermostat(s)
- Air charge air cooling
- Mechanical radiator
- Jacket water heater

Control panel

- Pre-wired control cabinet for easy application of customized controller (V1+)
- Island operation (V2)
- Automatic mains failure operation with ATS (V3a)
- Automatic mains failure operation incl. control of generator and mains breaker (V3b)
- Island parallel operation of multiple gensets (V4)
- Automatic mains failure operation with short (< 10s) mains parallel overlap synchronization (V5)
- Mains parallel operation of a single genset (V6)
- Mains parallel operation of multiple gensets (V7)
- Basler controller
- Deif controller
- Complete system metering
- Digital metering
- Engine parameters
- Generator protection functions
- Engine protection
- SAE J1939 engine ECU communications
- Parametrization software
- Multilingual capability
- Multiple programmable contact inputs
- Multiple contact outputs
- Event recording
- IP 54 front panel rating with integrated gasket
- Different expansion modules
- Remote annunciator
- Daytank control
- Generator winding- and bearing temperature monitoring
- Differential protection with multi-function protection relay
- Modbus TCP-IP

Power panel

- Available in 600x600
- Phase monitoring relay 230V/400V
- Supply for battery charger
- Supply for jacket water heater
- Plug socket cabinet for 230V compatible Euro

Fuel system

- Flexible fuel connectors mounted to base frame
- Fuel filter with water separator
- Switchable fuel filter with water separator
- Fuel cooler

Starting/charging system

- 24V starter
- Starter batteries, cables, rack, disconnect switch
- Battery charger
- Redundant starter 2x 7.5kW

Mounting system

- Welded base frame
- Resilient engine and generator mounting
- Modular base frame design

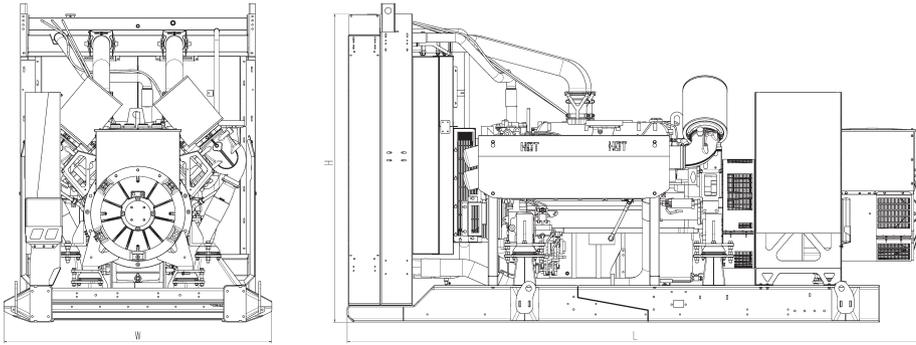
Exhaust system

- Exhaust bellows with connection flange
- Exhaust silencer with 10 dB(A) sound attenuation
- Exhaust silencer with 30 dB(A) sound attenuation
- Exhaust silencer with 40 dB(A) sound attenuation
- Y-connection-pipe

Represents standard features

Represents optional features

Weights and dimensions



Drawing above for illustration purposes only, based on a standard open power 400 Volt engine-generator set. Lengths may vary with other voltages. Do not use for installation design. See website for unit specific template drawings.

System	Dimensions (LxWxH)	Weight (dry/less tank)
Open power unit (OPU)	4120 x 1910 x 2190 mm	5800 kg

Weights and dimensions are based on open power units and are estimates only. Consult the factory for accurate weights and dimensions for your specific engine-generator set.

Sound data

– Consult your local **mtu** distributor for sound data.

Emissions data

– Consult your local **mtu** distributor for emissions data.

Rating definitions and conditions

- Standby power apply to installations served by a reliable utility source. The standby rating is applicable to varying loads for the duration of a power outage. No overload capability for this rating. Ratings are in accordance with ISO 8528-1, ISO-3046-1, BS 5514 and AS 2789. Average load factor: $\leq 85\%$. Operating hours/year: max. 500.
- Consult your local **mtu** distributor for derating information.